

POLITICONAN GUSTA PAPIA DI OTRO HENDE SU SALARIO CONTAL CU NO TA DI NAN

Pa tres aña Rob de Zwart (50) a hiba e presidencia di Utilities Holding, esaki despues di un salida di deshonra di e presidente anterior 'Juchi' Curiel. Gobierno a vocifera cu nan kier tin mas di bisa den e compania holding aki cu gobierno mes a crea na aña 1992.

“E IDEA DI UN ‘HOLDING’ PA CREA DISTANCIA, A TRAHA POSITIVO PA WEB, ELMAR Y VOORAL PA ARUBA.”

E hunta di comisario completo di Utilities a keda cambia recientemente y e raad saliente a bay sin danki pa e labornan cu nan a eherce pa hopi aña...cu tiki pago. Den e trabou como comisario bo tin hopi responsabilidad. **Emberdad tabata un di e exigencia pa e fianza di NIB Capital, crea un distancia entre e gobierno y e companianan. Gobierno tin 100% di e accionnan den e compania ‘holding’ Utilities NV y Utilities mes tin 100% di e accionnan den WEB, pero no ta doño completo di Elmar caminda tin otro accionistanan. Ami mes ta pensa cu e idea di un holding cu ta para entre Gobierno y e companianan di utilidad, a traha positivo pa WEB y Elmar y vooral positivo pa e pueblo di Aruba. Pa motibo cu nan por hiba un maneho efectivo, bo por motiva bo personal y e direktie por traha cu un vision pa termino largo si tin distancia.** Den pasado nos ta corda cu tabatin situacion na unda cada bez un trahador ta bay minister y ta ‘bypass’ e maneho. E tarea di e hunta di comisa-

rio ta pa controla e otro directornan. De Zwart ta referi na e tarifa di awa y coriente cu ta esun di mas barata den nos regio. **Tambe nos tin cu corda cu casi nos no tin storing di coriente y un bon calidad di awa,** e ta agrega.

Rob de Zwart su carera a cuminsa na Martijn Trading como sales manager, djey el a bay cu Hagemeyer, traha un tempo na New York, a bolbe como Deputy General Manager na Martijn Trading unda el a keda pa 17 aña. Despues el a haya oportunidad como director di De Wit Stores y na mes momento director di VAD. Den su 6 aña nan a tuma e tienda Van Dorp over y na VAD nan a busca un “partnership” cu Pro-Graphics. Djey el a lansa su consultancy pa e haci algo otro cu menos personal y cu otro responsabilidadnan. E otro comisarionan mes a aserk’e pa e bira e presidente interino pa 6 luna, pero esaki a dura 3 aña. Gobierno a bisa den declaracionnan den diferente corant, cu e companianan di utilidad no a duna go-

bierno suficiente placa of no a paga dividendo. Pa De Zwart esaki no ta straño. **E hecho ta cu gobierno no a haya placa ainda ta pa motibo cu e ‘jaar-rekeningen’ no tabata aproba ainda. Despues di aprobacion gobierno lo haya su placa manera semper. E dividendo di WEB y Elmar den pasado semper a keda entrega den su totalidad, kitando reservenan necesario pa inversionnan, na Utilities y consecuentemente pa ley e placa ey tin cu bay den su totalidad pa gobierno. E porcentahe di dividendo ta varia pa aña.** Rob no kier menciona e cantidadnan, e ta pensa cu ta keda na gobierno pa menciona e sumanan.

Pakico gobierno kier mas influencia den e companianan di utilidad no ta conoci tampoco. Hecho ta cu bo tin companianan sano cu ta haci nan trabou y ta haci ganashi, precisamente e estructura actual ta loke a permiti esey. Awor gobierno a duna di conoce cu nan ta pensando pa uni e dos empresanan WEB y Elmar den otro. Ki beneficio esaki lo tin? **E beneficiario di synergie di**

Rob de Zwart

“KITANDO UN DIRECTOR NO TA BAY MEHORA ALGO OF BAHIA GASTO”

mi punto di bista lo ta poco, si bo puntra ami, mi no ta mira e beneficienan operacional. E asuntonan cu nan por a haci mas eficiente, ya nan ta hacie caba hunto, cu ta cobramiento y tumamento di meter, cobramiento y pagamento di cuenta. Otro asuntonan di operacion manera programanan di mantencion ta hopi diferente for di WEB cu esun di Elmar; inversionnan tambe ta diferencia hopi for di otro. Den e personal bo por spaar, pero minimal. Si bo kita un director, manera a wordu proponi den corant, e trabou ta keda ey tog, kiermeen lo bo tin cu bolbe tuma mas hende pa recompensa e hecho c'un director no tey mas. Dus ami no ta mira cu kitando un director ta bay mehora algo of ta bay baha gasto.

Cada compania tin un otro tarea. Bo por pone un hende cu ta instala telefon pega waya di coriente, of vice versa?, ta preguntanan pa considera. Kizas e problema ta e salarionan halto cu Prome Minister a informa di e directornan.

Na prensa el a menciona cu e sumanan cu ta core den careda di 1.2 miyon florin pa aña. Rob de Zwart ta bisa cu e suma aki no ta corecto. **Na mi parecer nan salario y e condicionnan di trabou ta cuadra cu tur otro director di companianan di utilidad den nos regio.** Si bo trece un hende di afo, lo bo paga mes tanto e mesun sumanan actual of mas, pero hopi abou di 1.2 miyon. Dicon nos no ta menciona e suma? No tin meta. Cierito hende politiconan gusta papia di otro hende su salario, contal cu e no ta nan salario. Rob ta splica nos cu e miembronan di raad tampoco ta gana mucho cos pa nan trabou, e suma ta di 600 florin pa luna. Awor cu gobierno a cambia e hunta di comisario, e relacion cu NIB no ta bay cambia por lo pronto, pasobra tin varios prestamo ta core cu añanan pa bay ainda.

ARUGAS

Otro punto cu mester di claridad ta loke a sosode cu e posibel compra di Arugas pa hink'e den Utilities. Den

un conferencia di prensa di gobierno Prome Minister a duna di conoce cu tabatin combersacionnan pa cumpra e compania Arugas, tras di su lomba. Rob de Zwart ta haya lamentabel cu e Minister a wordo malinforma. **Tabatin combersacionnan estrecho entre Arugas y e companianan di utilidad pa mira si tin interes mutuo pa tuma e compania over.** Nos a haya un peticion di nan banda pa no duna informacion tocante e asunto, te ora cu e bira algo concreto. Na nos opinion Arugas ta pas bunita den loke nos tabata haciendo, pues den e concepto di un compania di utilidad. No lubida cu mayoria 'aandeel' ta den mannan Hulandes, y si bo cumpra e shares nan aki, e ganashi lo keda na Aruba. Pues e bentahanan ta multiple. Naturalmente prome cu nos yega asina leu, nos mester verifica hopi asunto pa mira si ta bale la pensa pa cumpra e compania, profitabilidad, situacion di mercado, organizacion, etc, dus e no ta algo cu bo ta bay den publicidad cune. Rob ta bisa cu nan mester a haci nan



huiswerk prome cu nan a bay informa Prome Minister. Nan a acorda di ambos banda cu lo mester tin un cierto nivel di confortabilidad y siguransa pa nan por mira den nan cifranan, pues un asunto delicado. Nan a sigui traha riba e proceso y dado momento kier a bay informa Prome Minister di e trabou cu nan a bin ta haci y nan a ripara cu a bira dificil pa hay'e. Despues nan a bin compronde parce cu e noticia ya a yega serca Prome Minister. **Nan a hiba e noticia di nos interes den Arugas, manera ta algo malo nos tabata haci tras di su lomba, pues tur intento pa papia cune tabata envano ya cu el a formula un opinion caba sin scucha nos banda.** De Zwart ta bisa cu nan no por a cumpra nada anyway, sin aprobacion di gobierno, dus e idea cu nos ta bay cumpra sin cu gobierno sa ta algo absurdo. Al final Rob ta pensa,

e beneficio lo tabata pa henter pueblo, pakico Gobierno lo stop algo asina, ta dificil pa compronde.

E ultimo informacion cu tin riba Utilities Aruba NV, ta cu gobierno tin e intencion di elimina e estructura aki, pa hinca e dos companianan aki hunto huridicamente. E director di WEB NV, Sr. Jossy Lacle tin 58 aña y e director di Elmar NV, Sr. Freddy Rafini tin 56 aña, dus tin un paar di aña pa bay prome cu pension. Si e hunta di comisario of gobierno manda nan cas, lo por anticipa cu esaki lo bay costa e companianan masha hopi placa. Lo mester por proba cu tin mal maneho pa por tuma un decision asina y mirando cu e companianan a haci bon ganashi e ultimo añanan, lo haci e opcion di eliminacion di un of otro director algo cu lo no bira facil di defende. ■

COMPENSACION Y RIESGONAN PA COMISARIONAN

E funcion di presidente of comisario di un of otro hunta, di sea fundacionnan cu ta traha cu gobierno of di e NVnan di gobierno, ta varia hopi. No tin cu mira esaki como un salario, sino mas bien un compensacion (vergoeding) pa nan labornan. E persona aserca, hopi biaha ta acepta pa motibo di prestigio of honor, pasobra bo mester ta un profesional riba un of otro ramo, tin ora e nombramento ta puramente politico. Contrario na loke hopi ta pensa e sumanan no ta mucho halto y ta varia di 200 florin pa ta miembro di algun fundacion (particularmente fundacionnan cu no tin mucho entrada) pa 3500 florin pa algun NV di gobierno. Nos investigacion a muestra cu e sumanan no ta core igual pa cada fundacion, ni pa e NVnan di gobierno. Ehempel na Utilities NV ta paga un comisario 600 florin pa luna y na Setar NV ta paga un comisario alrededor di 3500 florin pa luna, e otro NV nan di gobierno ta cay den meymey. Bo por pensa cu e ultimo suma ta halto, pero bo responsabilidad ta grandi. Te hasta bo por ser persigui, manera a sosode cu un comisario di fundacion lotto pa deporte den pasado, afortunadamente el a keda liber di acusacion, despues di un investigacion. Den combersacion nos ta ripara cu hopi persona ta acepta e funcion aki pa honor, pero di un otro banda nan ta lubida cu nan responsabilidad ta na e mesun nivel cu e director of minister. Si e compania bay malo, e hunta di comisario tambe por keda personalmente responsabel pa e suma en cuestion.

**“A HIBA E NOTICIA
DI NOS INTERES
DEN ARUGAS
MANERA CU TA
ALGO MALO NOS
TABATA HACI TRAS
DI LOMBA”**